

20. mája 2021

- E-mailom -

Miestny úrad Bratislava - Nové Mesto
Junácka 1
832 91 Bratislava

Re: Žiadosť o prístupnenie informácií podľa §14 zákona o slobode informácií

Z nižšie uvedených verejne dostupných dokumentov je zrejmé, že vyhodnotenia stanovísk a pripomienok uplatnených pri prerokovaní upraveného návrhu Územného plánu zóny Jelšová, Bratislava – Kramáre, ktoré sa začalo dňa 15. apríla 2019, bolo dokončené najneskôr ku dňu 31. apríla 2020:

- materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva, dátum 19. mája 2020, 16565/908/2020/ŽP/GABA - Informácia o spracovaní územných plánov zón - v zmysle ktorého bolo v rámci aktuálnych krokov ku dňu 31. apríla 2020 dokončené vyhodnotenie pripomienok k upravenému návrhu Územného plánu zóny Jelšová, dostupné na: <https://banm.zastupitelstvo.eu/data/att/33766.pdf>;
- materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva, dátum 30. júna 2020, 22491/908/2020/ŽP/GABA - Informácia o spracovaní územných plánov zón - v zmysle ktorého bolo v rámci aktuálnych krokov ku dňu 22. júna 2020 dokončené vyhodnotenie pripomienok k upravenému návrhu Územného plánu zóny Jelšová, dostupné na: <https://banm.zastupitelstvo.eu/data/att/35018.pdf>;
- materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva, dátum 23. septembra 2020, 33396/908/2020/ŽP/GABA - Informácia o spracovaní územných plánov zón - v zmysle ktorého bolo v rámci aktuálnych krokov ku dňu 16. septembra 2020 dokončené vyhodnotenie pripomienok k upravenému návrhu Územného plánu zóny Jelšová, dostupné na: <https://banm.zastupitelstvo.eu/data/att/36471.pdf>;

- materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva, dátum 9. marca 2021, 2721//1594/2021/ŽP/GABA - Informácia o spracovaní územných plánov zón -v zmysle ktorého bolo v rámci aktuálnych krokov ku dňu 2. marca 2021 dokončené vyhodnotenie pripomienok k upravenému návrhu Územného plánu zóny Jelšová ul., Bratislava-Kramáre, dostupné na: <https://banm.zastupitelstvo.eu/data/att/38665.pdf>.

Z tohto dôvodu mám za to, že Mestská časť Bratislava - Nové Mesto disponuje aspoň s pracovnou verziou vyhodnotenia stanovísk a pripomienok uplatnených pri prerokovaní upraveného návrhu Územného plánu zóny Jelšová, Bratislava – Kramáre, ktoré sa začalo dňa 15. apríla 2019.

Týmto preto žiadam, aby Miestny úrad Bratislava - Nové Mesto v zmysle § 14 zákona o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov („zákon o slobode informácií“) sprístupnil nasledujúcu informáciu:

- (Aktuálna) Pracovná verzia vyhodnotenia stanovísk a pripomienok uplatnených pri prerokovaní **upraveného návrhu Územného plánu zóny Jelšová, Bratislava – Kramáre** v prerokovaní, ktoré začalo **dňa 15. apríla 2019**.

Uvedené informácie žiadam sprístupniť elektronicky, a to e-mailom na adresu

V prípade akýchkoľvek otázok ma, prosím, neváhajte kontaktovať na tel. čísle (alebo na vyššie uvedený e-mail.

Zároveň Vás týmto na základe § 14 ods. 5 zákona o slobode informácií žiadam o potvrdenie prijatia tejto žiadosti.

S úctou



MESTSKÁ ČASŤ BRATISLAVA-NOVÉ MESTO
MIESTNY ÚRAD BRATISLAVA-NOVÉ MESTO
Junácka č. 1, 832 91 Bratislava 3
oddelenie životného prostredia a územného plánovania

V Bratislave, dňa 28.05.2021
I - 126/2021
sp. zn.: 19305/6782/2021/PR/BIHJ

Dňa 20.05.2021 bola v zmysle ustanovenia § 14 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) doručená žiadosť advokátskej kancelárie (ďalej len „žadateľ“). Mestská časť Bratislava – Nové Mesto so sídlom Junácka č. 1, 832 91 Bratislava (ďalej len „povinná osoba“) týmto v súlade s ustanovením § 18 ods. 2 zákona, vydáva nasledovné

R o z h o d n u t i e

požadovanú informáciu:

„....(Aktuálna) Pracovná verzia vyhodnotenia stanovísk a pripomienok uplatnených pri prerokovaní upraveného návrhu Územného plánu zóny Jelšová, Bratislava – Kramáre v prerokovaní, ktoré začalo dňa 15..a Vyhodnotenie stanovísk a pripomienok uplatnených pri prerokovaní upraveného návrhu Územného plánu zóny Jelšová, Bratislava – Kramáre v prerokovaní, ktoré začalo dňa 15. apríla 2019.“

žadateľovi

nesprístupňuje a žiadosť zamietá.

O d ô v o d n e n i e :

Dňa 20.05.2021 bola povinnej osobe elektronicky na mailovú adresu podatelna@banm.sk doručená žiadosť žiadateľa, ktorá je v osobitnej evidencii žiadostí evidovaná pod č. I-126/2021.

Podľa ustanovenia § 3 ods. 1 zákona, každý má právo na prístup k informáciám, ktoré majú povinné osoby k dispozícii.

Podľa ustanovenia § 11 ods. 1 písm. h) zákona, povinná osoba obmedzí sprístupnenie informácie alebo informáciu nesprístupní, ak sa týka výkonu kontroly, dohľadu alebo dozoru orgánom verejnej moci podľa osobitných predpisov okrem informácie o rozhodnutí alebo o inom výsledku kontroly, dohľadu alebo dozoru, ak jej sprístupnenie nezakazujú osobitné predpisy.

Podľa ustanovenia § 24 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 50/1976 Zb.“), orgán územného plánovania, ktorý obstaráva územnoplánovacia dokumentáciu, predloží schvaľujúcemu orgánu správu o prerokovaní územnoplánovacej dokumentácie spolu s vyhodnotením všetkých stanovísk a pripomienok a s návrhom na rozhodnutie o námietkach a

☎/fax

02/49 253 512

Bankové spojenie

02/45 529 459

Prima banka Slovensko, a. s.

Číslo účtu

SK08 5600 0000 0018 0034 7007

IČO

00603317

Stránkové dni

Pondelok 8⁰⁰ - 12⁰⁰ 13⁰⁰ - 17⁰⁰

Streda 8⁰⁰ - 12⁰⁰ 13⁰⁰ - 17⁰⁰

Piatok 8⁰⁰ - 12⁰⁰

e-mail: podatelna@banm.sk

www.banm.sk

DIČ

2020887385

pripomienkach, návrh územnoplánovacej dokumentácie a návrh všeobecne záväzného právneho predpisu, ktorým sa vyhlasuje záväzná časť územnoplánovacej dokumentácie.

Podľa ustanovenia § 25 ods. 2 zákona č. 50/1976 Zb., podkladom na preskúmanie podľa odseku 1 je návrh územného plánu, vyhodnotenie stanovísk a pripomienok z prerokovania návrhu a návrh všeobecne záväzného právneho predpisu, ktorým sa vyhlasuje záväzná časť územného plánu. Výsledok posúdenia podľa odseku 1 so súhlasným alebo s nesúhlasným stanoviskom k návrhu územného plánu s jeho zdôvodnením oznámi príslušný orgán obstarávateľovi do 30 dní.

Podľa ustanovenia § 16 vyhlášky Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č. 55/2001 o územnoplánovacích podkladoch a územnoplánovacej dokumentácii, podklady na schválenie územného plánu obsahujú

- a) návrh uznesenia o schválení územného plánu a vymedzení záväznej časti územného plánu,
- b) návrh územného plánu,
- c) výsledok preskúmania územného plánu príslušným orgánom územného plánovania,
- d) návrh vyhodnotenia pripomienok k návrhu územného plánu,
- e) návrh všeobecne záväzného právneho predpisu o vyhlásení záväznej časti územného plánu,
- f) návrh miesta uloženia dokumentácie schváleného územného plánu.

Povinná osoba má za to, že predloženie pracovnej verzie vyhodnotenia stanovísk a pripomienok ako jedného z podkladov pre schvaľovanie územnoplánovacej dokumentácie, podľa ustanovenia § 25 ods. 2 zákona č. 50/1976 Zb., je zo sprístupňovania vylúčená v zmysle ustanovenia § 11 ods. 1 písm. h) zákona.

Povinná osoba je presvedčená, že právo na informácie a ústavné garancie nerušeného výkonu tohto práva tvoria bariéru kabinetnému výkonu verejnej moci a umožňujú podrobiť výkon verejnej moci kontrole zo strany verejnosti. Súčasťou práva na informácie je tak nepochybne právo slobodne vyhľadávať a ziskávať informácie. Štát je však veľmi komplexným telesom a subjekty moci sa prejavujú mnohorakým spôsobom. Z hľadiska posúdenia tejto žiadosti o poskytnutie informácie je z hľadiska práva na informácie a jeho legislatívnej úprave potrebné rozhodnúť tak, aby ústavou zakotvené právo žiadateľa o informácie nebolo dotknuté nezákonným postupom povinnej osoby.

Povinná osoba v tejto súvislosti poukazuje na ustanovenie § 24 v nadväznosti na ustanovenie § 25 ods. 2 zákona č. 50/1976 Zb. a v spojení ustanovením § 16 vyhlášky Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č. 55/2001 o územnoplánovacích podkladoch a územnoplánovacej dokumentácii. Povinná osoba má za to, že sprístupnenie požadovanej informácie „...*(Aktuálna) Pracovná verzia vyhodnotenia stanovísk a pripomienok uplatnených pri prerokovaní upraveného návrhu Územného plánu zóny Jelšová, Bratislava – Kramáre v prerokovaní, ktoré začalo dňa 15. apríla 2019.*“ je obmedzené zákonným dôvodom uvedeným v ustanovení § 11 ods. 1 písm. h) zákona, keďže povinná osoba je povinná predložiť schvaľujúcemu orgánu (Okresný úrad Bratislava) mimo iného aj správu o prerokovaní územnoplánovacej dokumentácie spolu s vyhodnotením všetkých stanovísk a pripomienok. Z uvedeného vyplýva, že celý postup povinnej osoby, ako orgánu územného plánovania, ktorý obstaráva územnoplánovacia dokumentáciu, **podlieha kontrole** zo strany schvaľujúcemu orgánu, ktorý je Okresný úrad Bratislava a jedným z podkladov, ktoré je povinná osoba v tomto procese povinná tomuto schvaľujúcemu orgánu predložiť je aj vyhodnotenie stanovísk a pripomienok z prerokovania návrhu. Nakoľko je požadovaná informácia jedným z podkladov pre schvaľujúci orgán, ktorý de facto vykonáva kontrolu dodržania procesov a zákonnosti celého postupu pri zabezpečení územného plánu zóny, je povinná osoba zo zákona povinná obmedziť prístup k požadovanej informácii.

Vo vzťahu k požadovanej tzv. „...*pracovnej verzii*...“ vyhodnotenia stanovísk, povinná osoba má za to, že informácia nemôže existovať v tzv. „*pracovnej verzii*“. Buď informácia existuje alebo neexistuje. V prípade, že informácia neexistuje, zákon neumožňuje jej vytvorenia za účelom jej poskytnutia konkrétnemu žiadateľovi.

Podľa ustanovenia § 18 ods. 2 veta prvá zákona, ak povinná osoba žiadosti nevyhoví hoci len sčasti, vydá o tom v zákonom stanovenej lehote písomné rozhodnutie.

Na základe uvedeného bolo nevyhnutné postupovať podľa § 3 ods. 1 zákona v spojení s ustanovením § 18 ods. 2 zákona, v dôsledku čoho povinná osoba žiadosť žiadateľa zamietla.

☎/fax

02/49 253 512

Bankové spojenie

02/45 529 459

Prima banka Slovensko, a. s.

Číslo účtu

SK08 5600 0000 0018 0034 7007

IČO

00603317

DIČ

2020887385

Stránkové dni

Pondelok 8⁰⁰ - 12⁰⁰ 13⁰⁰ - 17⁰⁰

Streda 8⁰⁰ - 12⁰⁰ 13⁰⁰ - 17⁰⁰

Piatok 8⁰⁰ - 12⁰⁰

e-mail: podatelna@banm.sk

www.banm.sk

Poučenie:

Proti tomuto rozhodnutiu je možné podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa jeho doručenia na mestskú časť Bratislava - Nové Mesto, Junácka 1, 832 91 Bratislava, pričom odvolacím orgánom je starosta mestskej časti Bratislava - Nové Mesto. Po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov je možné toto rozhodnutie preskúmať súdom.

Ing. Ignác Olexík, PhD.
prednosta miestneho úradu

/fax

02/49 253 512

Bankové spojenie

Číslo účtu

IČO

Stránkové dni

02/45 529 459

Prima banka Slovensko, a. s.

SK08 5600 0000 0018 0034 7007

00603317

Pondelok 8⁰⁰ - 12⁰⁰ 13⁰⁰ - 17⁰⁰

e-mail: podatelna@banm.sk

Streda 8⁰⁰ - 12⁰⁰ 13⁰⁰ - 17⁰⁰

www.banm.sk

DIČ

Piatok 8⁰⁰ - 12⁰⁰

2020887385